



# PRISE SEGA TRANSPORTABLE

# AGSS PORTABLE TERMINAL UNIT

La prise SEGA transportable est un complément indispensable aux appareils d'anesthésie mobiles qui ne disposent d'aucun système d'aspiration et d'évacuation des gaz résiduels conforme à la norme EN ISO 7396-2.

C'est un dispositif médical qui permet d'évacuer ces gaz résiduels vers l'extérieur conformément aux recommandations de sécurité d'emploi et qui ne nécessite qu'une alimentation par un gaz comprimé (air ou oxygène). Son débit d'aspiration est réglable.

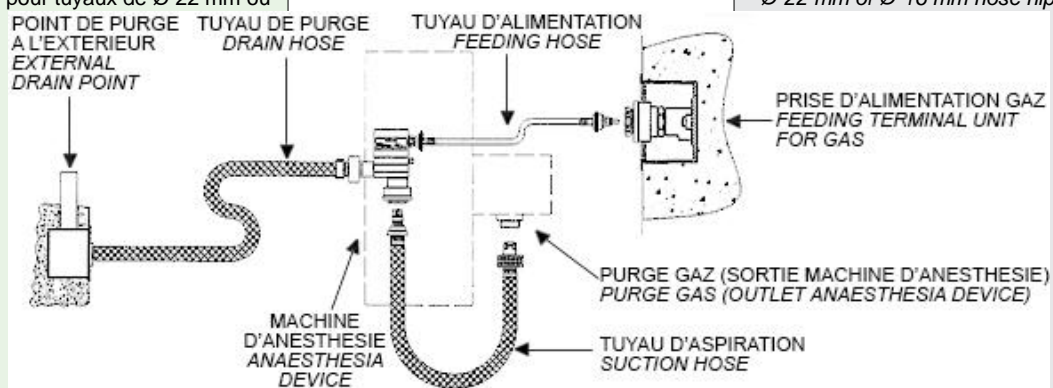
En général livrée avec l'appareil d'anesthésie mobile (montée sur le châssis), elle est également disponible de manière séparée pour un usage commun à plusieurs appareils d'anesthésie mobiles et ainsi transportable d'une salle d'opération à l'autre. Elle est tout particulièrement utile dans le cadre d'un hôpital de campagne.

Note : Pour être conforme à l'ISO 8835-3 les gaz évacués doivent transiter par un système de transfert et de réception, en général intégré à l'appareil d'anesthésie.

## CARACTERISTIQUES

- Pression d'alimentation : 3 à 5 bar
- Gaz d'alimentation : Air ou oxygène
- Débit aspiré (Air) : 50 l/mn max. (réglable)
- Température d'utilisation : de + 5°C à + 40°C
- Poids : 650 g
- Connexion : Prise SEGA selon EN ISO 9170-2

- Raccord de sortie :  
Raccord annelé pour tuyaux de Ø 22 mm ou Ø 16 mm



## MATIERES

Corps : Aluminium  
Raccords : Laiton chromé et inox

## OPTIONS sur demande :

- Flexible basse pression (préciser la norme de la prise d'air)
- Embout EN ISO 9170 de Type 1 L
- Flexible SEGA de Ø 16 ou Ø 22

## COMMANDE : Merci d'indiquer

- Raccords d'entrée et de sortie
- Option

Exemple : DIN Air - Flexible SEGA de Ø 16

Les illustrations, descriptions et caractéristiques sont fournies à titre indicatif. CAHOUET se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis.  
All views, descriptions and features are given only for information. CAHOUET reserves the right to modify its products without notice.



The AGSS portable terminal unit is an essential complement to portable anaesthetic devices which are not provided with any sucking and evacuating system of the residual gases according to the EN ISO 7396-2 standard.

It is a medical device which allows to evacuate those residual gases to the outside in accordance with the safety recommendations of use and which only requires a compressed gas supply (air or oxygen). Its suction flow is adjustable.

Generally provided with the portable anaesthetic device (factory chassis mounted), it is also available as a separate and transportable part to enable its shared use by several portable anaesthetic devices and thus to be transportable from an operating room to another one. It is particularly useful for field hospital use.

Note : To be in accordance to ISO 8835-3, the evacuated gases must pass through a transfer and reception system, generally integrated into the anaesthetic device.

## FEATURES

- Gas supply pressure : 3 to 5 bar
- Feeding gas : Air or oxygen
- Suction flow (Air) : 50 l/mn max. (adjustable)
- Operating temperature : + 5°C to + 40°C
- Weight : 650 g
- Inlet connection : AGSS terminal unit according to ISO 9170-2
- Outlet connection :  
Ø 22 mm or Ø 16 mm hose nipple

## MATERIAL

Body : Aluminium  
Connections : Chromium plated brass and Stainless Steel

## OPTIONS on request :

- Low pressure flexible hose (specify the standard of the air terminal unit)
- Probe EN ISO 9170 1 L type
- AGSS flexible hose, Ø 16 or Ø 22

## ORDER : Please mention

- Inlet and outlet connections
- Option

Example : DIN Air - AGSS flexible hose, Ø 16

Distributeur / Distributor



52, rue de Lagny  
93100 MONTREUIL - FRANCE  
Tél: +33 1.41.72.90.00  
Fax : +33 1.41.72.90.01  
E-mail : cahouet@cahouet.com  
www.cahouet.com